

**GEMEINDE  
PFATTEN**

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

**COMUNE DI  
VADENA**

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

**Beschlussniederschrift  
des Gemeindevausschusses**NR.  
**163****Verbale di deliberazione  
della Giunta Comunale**

PROT. Nr.

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

**08/07/2026****17:00**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der Örtlichen Körperschaften der autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 2/2018) festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 2/2018), vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale:

|                       |                    |             | Abwesend<br>entschuld. | Assenti<br>giustific. | Abwesend<br>unentschuld. | Assenti<br>ingiust. | nimmt mittels<br>Fernzugang teil<br>prende parte in<br>modalità remota |
|-----------------------|--------------------|-------------|------------------------|-----------------------|--------------------------|---------------------|------------------------------------------------------------------------|
| Elmar Oberhofer       | Bürgermeister      | Sindaco     |                        |                       |                          |                     |                                                                        |
| Martine Parise        | Vize-Bürgermeister | Vicesindaco | X                      |                       |                          |                     |                                                                        |
| Anna Busetti          | Gemeindereferent   | Assessore   | X                      |                       |                          |                     |                                                                        |
| Josef Untersalmberger | Gemeindereferent   | Assessore   |                        |                       |                          |                     |                                                                        |
| Mario Gramegna        | Gemeindereferent   | Assessore   |                        |                       |                          |                     |                                                                        |

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär

Assiste il Segretario comunale

Dr. MARCO MORELLI

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt  
Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è suffi-  
ciente per la legalità dell'adunanza, il signor

ELMAR OBERHOFER

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und  
erklärt die Sitzung für eröffnet.  
Der Ausschuss behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza  
e dichiara aperta la seduta.  
La Giunta passa alla trattazione del seguente

**G E G E N S T A N D**

**PERSONAL - ÖFFENTLICHER WETTBEWERB NACH  
TITELN UND PRÜFUNGEN ZUR BESETZUNG EINER  
STELLE AUF UNBESTIMMTE ZEIT ALS  
VERWALTUNGSASSISTENT/IN - VII.  
FUNKTIONSEBENE - BERUFSBILD NR. 58 -  
AUFNAHME DER GEEIGNETEN KANDIDATIN AB DEM  
01.08.2026 UND GLEICHZEITIGE ERNENNUNG ZUR  
VERANTWORTLICHEN DES FINANZDIENSTES DER  
GEMEINDE PFATTEN**

**O G G E T T O**

**PERSONALE - CONCORSO PUBBLICO PER TITOLI  
ED ESAMI PER IL CONFERIMENTO DI UN POSTO  
A TEMPO INDETERMINATO DI UN/A ASSISTENTE  
AMMINISTRATIVO/A - VII. QUALIFICA  
FUNZIONALE - PROFILO PROFESSIONALE N. 58 -  
ASSUNZIONE DELLA CANDIDATA IDONEA CON  
DECORRENZA 01.08.2026 E CONTESTUALE  
NOMINA A RESPONSABILE DEL SERVIZIO  
FINANZIARIO DEL COMUNE DI VADENA**

Vorausgeschickt, dass mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 108 vom 29.04.2026 ein öffentlicher Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen für die Besetzung einer Stelle auf unbestimmter Zeit als Verwaltungsassistent/in mit Diplom über ein mindestens zweijähriges Universitätsstudium oder gleichwertiges Diplom in der VII Funktionsebene – Berufsbild 58 – in Vollzeit 100% im Bereich Buchhaltung/Rechnungswesen, der deutschen Sprachgruppe vorbehalten, ausgeschrieben worden ist;

Festgestellt, dass die entsprechende Bekanntmachung im Amtsblatt der Region Trentino-Südtirol Nr. 18 vom 6. Mai 2026 veröffentlicht worden ist und dass innerhalb der Frist (20. Mai 2026) Nr. 2 Anträge eingereicht worden sind;

Nach Einsichtnahme in den Gemeindeausschussbeschluss Nr. 124 vom 21.05.2026 mit welchem beschlossen worden ist das Ansuchen, eingereicht am 19.05.2026 unter Prot. Nr. 5500 und das Ansuchen, eingereicht am 20.05.2026 unter Prot. Nr. 5521 wird zum öffentlichen Wettbewerb nach Titeln und Prüfungen für eine Stelle in Vollzeitbeschäftigung (38 Wochenstunden) als Verwaltungsassistent/in mit Diplom über ein mindestens zweijähriges Universitätsstudium oder gleichwertiges Diplom – VII. Funktionsebene – Berufsbild Nr. 58 – der deutschen Sprachgruppe vorbehalten, zuzulassen;

Nach Einsichtnahme in den Gemeindeausschussbeschluss Nr. 125 vom 21.05.2026, mit welchem die zuständige Prüfungskommission im Sinne des Art. 13 der Personaldienstordnung ernannt worden ist;

Festgestellt, dass gemäß Art. 18 der Personaldienstordnung die Protokolle der Prüfungskommission für die Dauer von 8 Tagen im Personalamt der Gemeinde und zwar vom 11.06.2026 bis zum 20.06.2026 hinterlegt worden sind;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 149 vom 24.06.2026 mit welchem die Arbeit der Prüfungskommission, die entsprechenden Niederschriften der Prüfungskommission vom 11.06.2026 und die endgültigen Rangordnung genehmigt worden ist;

Premesso che con deliberazione della Giunta comunale n. 108 del 29.04.2026 è stato indetto un concorso pubblico per titoli ed esami per la copertura di un posto a tempo indeterminato di assistente amministrativo/a con diploma di studi universitari almeno biennali o diploma equivalente della VII qualifica funzionale – profilo professionale 58 – a tempo pieno (100%), riservato al gruppo linguistico tedesco, nel settore della contabilità/ragioneria;

Dato atto che il relativo avviso è stato pubblicato sul Bollettino Ufficiale della Regione Trentino-Alto Adige n. 18 di data 6 maggio 2026 ed entro il termine di scadenza (20 maggio 2026) sono pervenute n. 2 domande di partecipazione;

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 124 del 21.05.2026, con la quale è stato deciso di ammettere al concorso pubblico per titoli ed esami per il conferimento di un posto a tempo pieno (38 ore settimanali) come assistente amministrativa/o con diploma di studi universitari almeno biennali o diploma equivalente – VII. qualifica funzionale – profilo professionale n. 58 – riservato al gruppo linguistico tedesco, la domanda pervenuta in data 19.05.2026 al prot. n. 5500 e la domanda pervenuta in data 20.05.2026 al prot. n. 5521;

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 125 del 21.05.2026, con la quale è stato deciso di nominare la commissione giudicatrice ai sensi dell'art. 13 dell'ordinamento del personale;

Dato atto che ai sensi dell'art. 18 dell'ordinamento del personale i verbali della Commissione esaminatrice sono stati depositati per 8 giorni presso l'Ufficio Personale del Comune e, precisamente, dall'11.06.2026 fino al 20.06.2026;

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 149 dd. 24.06.2026, con la quale è stato deciso di approvare l'operato della Commissione esaminatrice e i relativi verbali redatti in data 11.06.2026, nonché di approvare la graduatoria finale di merito;

Nach Einsichtnahme in das Schreiben vom 26.06.2026, eingereicht am 26.06.2026 unter Prot. Nr. 6778 mit welchem der Gemeindebedienstete – Matrikel Nr. 162 – seine freiwillige Kündigung vom Dienst mit Wirkung ab 1. August 2026 (letzter Tag im Dienst: 31. Juli 2026) eingereicht hat;

Nach Einsichtnahme in den Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 161 vom 02.07.2026, mit welchem die freiwillige Kündigung des Gemeindebediensteten mit der Matrikelnummer 162, derzeit Leiter des Finanzdienstes, mit Wirkung ab 1. August 2026 (letzter Arbeitstag: 31. Juli 2026) zur Kenntnis genommen worden ist;

Festgestellt, dass die Stelle des Verantwortlichen des Finanzdienstes daher ab dem 1. August 2026 vakant sein wird und dass es ab diesem Datum unbedingt erforderlich ist, diese Stelle zu besetzen, die für das ordnungsgemäße Funktionieren der von der Gemeindeverwaltung angebotenen Dienstleistungen von grundlegender Bedeutung ist;

Zur Kenntnis genommen, dass sich die geeignete Bewerberin, bereits Bedienstete der Gemeinde Pfaffen mit der Matrikelnummer 247, mit Schreiben vom 03.07.2026, eingegangen unter Prot. Nr. 7168 vom 08.07.2026, bereit erklärt hat, die ihr angebotene Stelle anzunehmen, wenn auch in Teilzeit im Ausmaß von 85 %, entsprechend 32 Wochenstunden;

In Anbetracht der Tatsache, dass die Gemeindeverwaltung beabsichtigt, die Rangordnung für die Aufnahme vom geeigneten Personal gemäß Artikel 100 des geltenden Kodex der Örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 2/2018) zu verwenden;

Zur Kenntnis genommen, dass die vorgenannte Rangordnung weiterhin uneingeschränkt gültig ist und keine Hinderungsgründe für ihre Anwendung zur Besetzung der Stelle bestehen, auch nicht im Falle einer Teilzeitbeschäftigung;

Festgestellt, dass es aus Gründen der Verwaltungsökonomie zweckmäßig ist, mit der vorliegenden Maßnahme zugleich unmittelbar die formelle Ernennung der Bediensteten mit der Matrikelnummer 247 zur neuen Verantwortlichen des Finanzdienstes der Gemeinde Pfaffen vorzunehmen, und zwar mit Wirkung ab dem 01.08.2026;

Preso atto della nota dd. 26.06.2026, pervenuta in data 26.06.2026 al prot. n. 6778, con la quale il dipendente comunale – matricola n. 162 – ha rassegnato le proprie dimissioni dal servizio con effetto dal 1° agosto 2026 (ultimo giorno del rapporto di lavoro: 31 luglio 2026);

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 161 dd. 02.07.2026, con la quale si è provveduto a prendere atto delle dimissioni volontarie dal servizio da parte del dipendente comunale – matricola n. 162 –, odierno responsabile del servizio finanziario, con effetto dal 1° agosto 2026 (ultimo giorno del rapporto di lavoro: 31 luglio 2026);

Rilevato che il posto del responsabile del servizio finanziario sarà pertanto vacante a decorrere dal 1° agosto 2026, e che da tale data risulta assolutamente necessario coprire tale posto, di fondamentale importanza per il normale funzionamento dei servizi offerti dall'Amministrazione comunale;

Preso atto che la candidata idonea, già dipendente del Comune di Vadena n. matr. 247, si è resa disponibile ad accettare il posto offertole con nota dd. 03.07.2026, acquisita a prot. n. 7168 dd. 08.07.2026, sebbene a tempo parziale all'85%, equivalente a 32 ore settimanali;

Considerato, pertanto, che l'Amministrazione comunale intende procedere ad utilizzare la graduatoria per l'assunzione di personale idoneo ai sensi dell'articolo 100 del vigente Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige (L.R. 2/2018);

Preso atto che la graduatoria suddetta risulta essere pienamente valida e non sussistono ragioni ostative al suo utilizzo, nemmeno per un'assunzione a tempo parziale;

Rilevato che per ragioni di economicità amministrativa risulta inoltre utile procedere, direttamente con il presente provvedimento, alla formale nomina della dipendente n. matr. 247 quale nuovo responsabile del servizio finanziario del Comune di Vadena, e ciò, appunto, a far data dall'01.08.2026;

Zur Kenntnis genommen, dass Art. 3 der mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 20 vom 21.11.2018 genehmigten Verordnung über das Rechnungswesen der Gemeinde Pfatten die zahlreichen Aufgaben des Verantwortlichen des Finanzdienstes aufzählt;

Festgestellt, dass den Bediensteten, denen gemäß Art. 57 Abs. 1 des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 die Verantwortung für eine Organisationseinheit – darunter auch das Rechnungswesen – übertragen wird, für die damit verbundenen Aufgaben eine Zulage in Höhe von mindestens 10 % und höchstens 15 % des monatlichen Anfangsgehalts der unmittelbar niedrigeren Besoldungsstufe der jeweiligen Funktionsebene zuerkannt werden kann, sofern die Organisationseinheit aus nicht mehr als zwei Mitarbeitenden besteht;

Zur Kenntnis genommen, dass der Gemeindeausschuss im vorliegenden Fall es auch unter Berücksichtigung der Komplexität der Funktion und der damit verbundenen Verantwortung für angemessen erachtet, der Bediensteten mit der Matrikelnummer 247 ab dem 01.08.2026 die Zulage für die Verantwortliche der Organisationseinheit Rechnungswesen im Ausmaß von 15 % zuzuerkennen;

Zur Kenntnis genommen, dass der Bediensteten mit der Matrikelnummer 247, die derzeit dem Amt für öffentliche Arbeiten zugewiesen ist und dort als Verfahrensverantwortliche für die Phase der Vergabe öffentlicher Aufträge tätig ist, mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 35 vom 07.02.2024 die Funktionszulage gemäß Art. 54 Abs. 1 Buchst. e) des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 in Höhe von 5 % des monatlichen Anfangsgehalts der unmittelbar niedrigeren Besoldungsstufe der jeweiligen Funktionsebene zuerkannt wurde;

Festgestellt, dass die Bedienstete mit der Matrikelnummer 247 ab dem 01.08.2026 eine neue Funktion mit anderen Aufgaben wahrnehmen wird und dass daher die im vorstehenden Absatz angeführte Zulage zu widerrufen ist;

Gestützt auf die Personaldienstordnung, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 5 vom 21.02.2014;

Preso atto che l'art. 3 del regolamento di contabilità del Comune di Vadena, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 20 dd. 21.11.2018, elenca le numerose funzioni in capo al responsabile del servizio finanziario;

Accertato che ai sensi dell'art. 57, comma 1, del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02.07.2015, ai dipendenti ai quali viene attribuita la responsabilità per un'unità organizzativa, tra cui anche la contabilità, può essere riconosciuta per le funzioni connesse un'indennità nella misura minima del 10% e massima del 15% dello stipendio mensile iniziale del livello retributivo inferiore della qualifica di appartenenza, qualora l'unità organizzativa sia composta da non più di due collaboratori;

Dato atto che nel caso di specie la Giunta comunale ritiene doveroso, anche in considerazione della complessità del ruolo e delle connesse responsabilità, attribuire alla dipendente n. matr. 247, con decorrenza 01.08.2026, l'indennità per responsabile di unità organizzativa contabilità pari al 15%;

Preso atto che alla dipendente n. matr. 247, attualmente assegnata all'ufficio lavori pubblici quale responsabile di procedimento per la fase dell'affidamento dei contratti pubblici, era stata attribuita, con deliberazione della Giunta comunale n. 35 dd. 07.02.2024, l'indennità di istituto di cui all'articolo 54, comma 1, lett. e) del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle comunità Comprensoriali e della A.P.S.P. del 02.07.2015, nella misura pari al 5% dello stipendio mensile iniziale del livello retributivo inferiore della qualifica di appartenenza;

Accertato che la dipendente n. matr. 247 svolgerà un ruolo nuovo, con mansioni diverse, a far data dall'01.08.2026, e che, pertanto, l'indennità di cui al capoverso precedente dovrà essere revocata;

Visto l'ordinamento del personale, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 5 del 21.02.2014;

Nach Einsichtnahme in den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag vom 12.02.2008 i.g.F. und in das geltende Einheitstext der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 i.g.F.;

In Anbetracht der Tatsache, vorliegenden Beschluss, im Sinne von Art. 183 Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 2/2018) als sofort vollziehbar zu erklären, um die sich daraus ergebenden weiteren Maßnahmen so bald wie möglich umsetzen zu können;

Nach Einsichtnahme in das L.G. Nr. 25 vom 12. Dezember 2016, welches die neue Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften regelt;

Nach Einsichtnahme in das Einheitliche Strategiedokument (ESD) 2026-2028;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026-2028;

Nach Einsichtnahme in bestehende Fassung des Haushaltsplanes;

Nach Einsichtnahme in das fachlich-administrative Gutachten 3/W0PkauU+CsJPM3PgFzZFWLZitECMQ0Ch4lx7cQhDI=;

Nach Einsichtnahme in das buchhalterische Gutachten Kldh8SrsZ5wU2h9nK382Op8nvqgJRZfWP3VDI7R-HQQ0=;

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 2/2018);

Gestützt auf die geltende Gemeindegatzung;

BESCHLIESST  
DER GEMEINDEAUSSCHUSS  
EINSTIMMIG  
aus den eingangs erwähnten Gründen:

Visti il contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008 e ss.mm.ii. e il testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02.07.2015 e ss.mm.ii.;

Ritenuto di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 2/2018), in modo da poter procedere al più presto con gli adempimenti conseguenti;

Vista la L.P. n. 25 del 12 dicembre 2016 che regola il nuovo ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali;

Visto il Documento Unico di Programmazione (DUP) 2026-2028;

Visto il bilancio di previsione finanziario 2026-2028;

Visto il Piano di gestione nella versione in vigore;

Visto il parere tecnico-amministrativo 3/W0PkauU+CsJPM3PgFzZFWLZitECMQ0Ch4lx7cQhDI=;

Visto il parere contabile Kldh8SrsZ5wU2h9nK382Op8nvqgJRZfWP3VDI7RHQQ0=;

Visto il Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 2/2018);

Visto lo Statuto del Comune vigente;

LA GIUNTA COMUNALE  
ALL'UNANIMITÀ  
DELIBERA  
per i motivi espressi in premessa:

1. die Bedienstete mit der Matrikelnummer 247, die bereits bei der Gemeinde Pfatten beschäftigt ist, aufgrund der nach bestandener öffentlicher Wettbewerbsprüfung erlangten Eignung, wie in den Prämissen näher ausgeführt, mit unbefristetem Arbeitsverhältnis und in Teilzeit im Ausmaß von 85 %, entsprechend 32 Wochenstunden, als Verwaltungsassistentin, VII. Funktionsebene – Berufsbild Nr. 58, einzustellen;

2. festzuhalten, dass der Beginn des Arbeitsverhältnisses auf den 01.08.2026 festgesetzt wird;

3. festzuhalten, dass der individuelle Arbeitsvertrag innerhalb der gesetzlich vorgesehenen Fristen und Formen spätestens am Tag des Dienstantritts unterzeichnet wird;

4. festzuhalten, dass die Bedienstete mit der Matrikelnummer 247 gemäß Art. 14 Abs. 8 des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages vom 12.02.2008 i.g.F. eine Probezeit von sechs Monaten zu absolvieren hat;

5. die Gemeindebedienstete mit der Matrikelnummer 247 gleichzeitig mit Wirkung ab dem 01.08.2026 zur Verantwortlichen des Finanzdienstes der Gemeinde Pfatten zu ernennen und ihr ab demselben Datum die Zulage für die Verantwortliche der Organisationseinheit Rechnungswesen in Höhe von 15 % zuzuerkennen, die ihr gemäß Art. 57 des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 zusteht;

6. der Bediensteten mit der Matrikelnummer 247 infolgedessen die mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 35 vom 07.02.2024 gemäß Art. 54 Abs. 1 Buchst. e) des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 zuerkannte Funktionszulage zu widerrufen;

7. festgehalten, dass die Ausgaben für die Personalaufnahme im Rahmen dieses Beschlusses in dem Haushaltsvoranschlag 2026-2028 Deckung finden;

8. der betroffenen Bediensteten eine Kopie der vorliegenden Maßnahme zur Kenntnis zu bringen;

1. di procedere con l'assunzione – a tempo indeterminato e parziale all'85%, equivalente a 32 ore settimanali – della matricola n. 247, già dipendente del Comune di Vadena, in qualità di assistente amministrativa, VII. qualifica funzionale – profilo professionale n. 58, a fronte dell'idoneità ricevuta a fronte del superamento del relativo concorso pubblico, come meglio indicato nelle premesse;

2. di dare atto che la data di inizio del rapporto di lavoro è fissata con l'01.08.2026;

3. di dare atto che si provvederà a sottoscrivere il contratto individuale di lavoro nei modi previsti dalla legge entro il giorno di entrata in servizio;

4. di dare atto che ai sensi dell'art. 14, comma 8, del contratto collettivo intercompartimentale del 12.02.2008 e ss.mm.ii., la dipendente n. matr. 247 sarà sottoposta a regolare periodo di prova pari a mesi 6;

5. di nominare contestualmente, a far data dall'01.08.2026, la dipendente comunale n. matr. 247 quale responsabile del servizio finanziario del Comune di Vadena e di corrispondere alla medesima, sempre a partire dall'01.08.2026, l'indennità di responsabile di unità organizzativa contabilità, pari al 15%, spettante ai sensi dell'art. 57 del testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02.07.2015;

6. di revocare di conseguenza alla dipendente n. matr. 247 l'indennità di istituto attribuita con deliberazione della Giunta comunale n. 35 dd. 07.02.2024, ai sensi dell'articolo 54, comma 1, lett. e) del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle comunità Comprensoriali e della A.P.S.P. del 02.07.2015;

7. di dare atto che le spese per l'assunzione del personale di cui alla presente deliberazione trovano copertura nel bilancio di previsione 2026-2028;

8. di notificare alla dipendente interessata copia del presente provvedimento;

9. den vorliegenden Beschluss, durch getrennter einstimmiger Abstimmung, im Sinne von Art. 183 Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 2/2018), für sofort vollziehbar zu erklären;

10. kundzutun, dass gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino - Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 3. Mai 2018, gegen diesen Beschluss, während des Zeitraumes der Veröffentlichung, Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden kann;

11. kundzutun, dass vorliegende Maßnahme gemäß Art. 410 und ff. der ZPO angefochten werden kann.

\* \* \* \* \*

9. di dichiarare, con votazione unanime separata, la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 2/2018);

10. di dare atto che ai sensi dell'art. 183, comma 5, del Codice degli enti Locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge Regionale n. 2 del 3 maggio 2018, ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione, presentare opposizione avverso la presente deliberazione alla Giunta comunale;

11. di dare atto che il presente provvedimento può essere impugnato ai sensi degli art. 410 e ss. c.p.c.

\* \* \* \* \*

Der Bürgermeister – Il Sindaco

Der Gemeindesekretär – Il Segretario comunale

- Oberhofer Elmar -

- Dr. Marco Morelli -

---

---

Vorliegender Beschluss wurde unverzüglich vollstreckbar erklärt,  
am

La presente deliberazione è stata dichiarata immediatamente esecutiva il

**08/07/2026**

im Sinne des Art. 183 – Absatz 4 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“.

ai sensi dell'art. 183 – comma 4 della Legge Regionale 3 maggio 2018 n. 2 “Codice degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino Alto Adige”.

Der Gemeindesekretär - Il Segretario comunale  
- Dr. Marco Morelli -

*„digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale“*